

R  
A  
P  
P  
O  
R  
T  
  
A  
N  
N  
U  
E  
L



2020 - 2021



15, rue des Cordiers  
Rivière-au-Renard (Québec) G4X 5J7  
Téléphone : 418-269-1688  
Télécopie : 418-269-5108  
Courriel : [info@equipage.org](mailto:info@equipage.org)

Ce document peut être consulté sur notre site web à l'adresse suivante : [www.equipage.org](http://www.equipage.org)

Rédaction : Mona Sirois, Chantal Cloutier

Conception et mise en page : Chantal Cloutier

## TABLE DES MATIÈRES

Mot du président _____	3
Mot de la directrice _____	5
Mot de l'adjointe clinique par intérim _____	7
Mot de la technicienne en éducation spécialisée _____	8
Notre centre et sa mission _____	9
Notre vision _____	9
Nos valeurs et nos principes _____	9
Le ♥ du modèle _____	10
La méthode A.P.C.A _____	10
Les administrateurs(trices) de <i>L'Équipage</i> _____	11
Notre équipe _____	12
Notre clientèle _____	12
La Fondation Dr Julien et <i>L'Équipage</i> _____	13
Nos partenaires _____	14
Notre financement _____	15
Nos prévisions budgétaires _____	17
Nos activités _____	17
Nos réalisations _____	21
Nos défis de la prochaine année _____	22
Nos communications _____	22
Nos bénévoles et nos membres _____	23
Remerciements _____	23
Notre galerie-photos _____	24



## MOT DU PRÉSIDENT



*Monsieur Marion Francoeur  
Président du conseil d'administration  
2020-2021*

Il me fait plaisir de vous présenter notre rapport annuel 2020-2021. Comme vous pourrez le constater, l'année fut marquée par un plus grand déploiement des services offerts dans la communauté. La forte demande de services de la première année a confirmé que notre offre de service répondait aux besoins relevés lors de l'implantation. Nous anticipions une deuxième année fort chargée, et ce, sans compter la gestion de la pandémie arrivée au tout début de l'année financière.

Cette croissance rapide nous a amené son lot de défis à relever. Le conseil d'administration a appuyé la directrice et l'équipe clinique tout au long de cette année afin de continuer le déploiement de notre organisme sur le territoire.

Le premier défi fut de continuer à donner des services en contexte de pandémie et de restrictions sanitaires. Comme vous pourrez le constater lors de la lecture du rapport, tout le monde s'est retroussé les manches pour continuer à donner des services à notre clientèle. Donner des services via la plateforme Zoom était quelque chose d'impensable au début de la pandémie; maintenant c'est une réalité. Même les rencontres du conseil d'administration et l'assemblée générale annuelle se font de cette façon.

Le second défi fut d'assurer une croissance harmonieuse de notre organisme tant au niveau des services offerts que des besoins en ressources humaines. L'arrivée d'une éducatrice spécialisée a permis à notre adjointe clinique et à notre directrice de souffler un peu et d'élargir la gamme de services offerts. Même avec l'ajout de cette éducatrice, nous avons dû procéder à l'embauche d'une autre travailleuse sociale en fin d'année. Elle entrera en fonction sous peu. L'arrivée de nouvelles ressources humaines a fait rapidement apparaître l'exiguïté de nos locaux. Nous avons commencé la réflexion à ce sujet; nous devrions trouver une solution au cours de la présente année.

Le troisième défi était celui de la certification. Être certifié, c'est notre assurance d'une qualité de services offerts ainsi que d'un soutien permanent de la Fondation Dr Julien. Une réponse positive nous est arrivée en toute fin d'année financière. Nous en sommes très fiers. Je tiens à souligner l'énorme travail effectué par notre directrice et toute l'équipe clinique pour arriver à ce résultat. Dans un contexte normal, c'est déjà énorme, imaginez en contexte de pandémie.

En terminant, *L'Équipage* ne serait pas arrivé à bon port sans le soutien financier de nos généreux donateurs et de tous les bénévoles qui mettent l'épaule à la roue. Un gros merci à tous de supporter la mission du Centre de pédiatrie sociale en communauté de la Côte-de-Gaspé.



## MOT DE LA DIRECTRICE

*Madame Mona Sirois  
Directrice*



Mais quelle année que celle qui se termine en ce 31 mars 2021!

Tout comme le monde entier, nous avons été frappés de plein fouet par la COVID-19 dès le début de notre année financière 2020-2021. Qu'à cela ne tienne, *L'Équipage* est bien ancré dans la communauté ... on peut tanguer, mais pas chavirer!

Nous avons tout de suite été identifiés « service essentiel ». On se retrousse les manches et on met tout en place pour poursuivre notre mission.

Dès le début du mois d'avril, comme prévu, nous accueillons Annick Joncas, notre technicienne en éducation spécialisée. Un ajout à notre équipe clinique qui nous permettra de joindre les services éducatifs aux services psychosociaux.

Au mois de mai, nous accueillons Dre Marie-Claude Lebeau, notre pédiatre. Une autre belle acquisition pour *L'Équipage*!

En juin, Marie-Andrée, notre travailleuse sociale, nous informe de la venue de son premier enfant! Quelle bonne nouvelle! C'est donc à la fin du mois d'août que nous accueillons Stéphanie Ouellet qui vient prendre la relève.

Et *L'Équipage* continue de naviguer!

Malgré les restrictions sanitaires, notre équipe a pu dispenser en toute sécurité nos services cliniques et poursuivre les suivis individuels auprès des enfants et ainsi les amener à développer leur plein potentiel, s'accomplir et gagner en estime d'eux-mêmes.

Même notre activité « Guignolée Dr Julien » a dû faire peau neuve! Rien n'arrive pour rien, notre nouvelle version Facebook-O-thon remporte un succès inespéré. Allons-nous conserver cette formule? Nous y réfléchissons!

*L'Équipage* a le vent dans les voiles :

- ▶ collaboration de nos partenaires;
- ▶ mobilisation de la communauté, entreprises, organismes par l'entremise de dons, que ce soit matériel ou financier;
- ▶ bénévolat auprès de nos jeunes et pour nos différentes activités sociales ou levées de fonds;
- ▶ support de la Fondation Dr Julien et l'Alliance québécoise de la pédiatrie sociale.

Et quoi de mieux pour terminer l'année que de se faire annoncer, le 10 mars, que nous avons obtenu notre certification! Nous vous en parlerons plus loin.

Durant la prochaine année, en plus d'assurer le financement du Centre, nos objectifs seront de répondre aux recommandations de la Fondation Dr Julien, trouver un local plus grand et élargir nos services sur le territoire de la Côte-de-Gaspé et ainsi répondre aux besoins d'encore plus d'enfants!

Encore une fois, c'est un privilège pour moi de tenir la roue avec une équipe et un conseil d'administration aussi dévoués et bienveillants, faisant partie de *L'Équipage!*

Merci pour votre confiance.

***Un centre de pédiatrie sociale, l'affaire de toute une communauté!***



## MOT DE L'ADJOINTE CLINIQUE PAR INTÉRIM

*Madame Stéphanie Ouellet  
Travailleuse sociale*



Wow! Quelle année bien remplie à *L'Équipage*!

L'année 2020 aura sans aucun doute gravé la mémoire de chacun d'entre nous par son lot de bouleversements et d'incertitudes que la pandémie nous a apporté. *L'Équipage* a su s'adapter aux nouvelles réalités sans baisser les bras. Malgré les mesures de distanciation, nous avons su garder notre chaleur et notre proximité avec les jeunes et leur famille. En ces temps difficiles, cette humanité est essentielle.

À mon arrivée, quelqu'un m'a dit : "*à L'Équipage, nous sommes les spécialistes du lien*". Déjà, après quelques mois à faire partie de *L'Équipage*, je peux confirmer que cette phrase prend tout son sens. Les liens que nous entretenons avec bienveillance auprès des enfants, de leur famille, mais aussi de tous les partenaires gravitant dans leur vie en témoignent. *L'Équipage* est devenu un endroit de référence pour les familles et les membres de la communauté et un vrai lieu d'ancrage pour plusieurs d'entre eux. Notre rapport avec la communauté est solide et rayonne toujours plus. Je suis fière et reconnaissante de pouvoir faire partie de l'aventure de *L'Équipage* et d'être aux premières loges du développement de la pédiatrie sociale en Gaspésie.

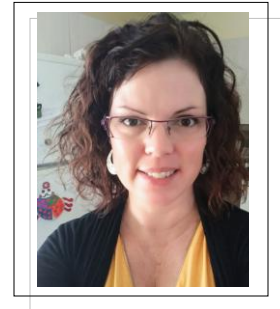
La dernière année concrétise plusieurs réussites. Nous avons obtenu la certification niveau 1 de la Fondation Dr Julien pour laquelle l'équipe travaille très fort depuis le tout début de l'aventure. Cette reconnaissance confirme la justesse et la qualité de notre travail en concordance avec l'approche de la pédiatrie sociale en communauté. La Guignolée, formule « Facebook-O-thon », fut également une grande réussite qui a permis, en plus de récolter des fonds, de nous faire connaître davantage par la population. *L'Équipage* est le seul centre de pédiatrie sociale au Québec à avoir fait un tel événement! Il y a de quoi être fier! Nous avons également mis en place plusieurs partenariats avec des bénévoles de la communauté qui s'impliquent auprès des enfants afin de leur offrir l'occasion de se développer à leur plein potentiel, que ce soit par l'art, la musique, le sport, la cuisine et même la mécanique!

L'année à venir sera sans aucun doute elle aussi bien remplie avec une équipe qui s'agrandit et plusieurs projets en développement!

On peut le dire, *L'Équipage* a le vent dans les voiles!

## MOT DE LA TECHNICIENNE EN ÉDUCATION SPÉCIALISÉE

*Madame Annick Joncas  
Technicienne en éducation spécialisée*



À l'aube de mon premier anniversaire au sein de *L'Équipage*, laissez-moi vous parler de cet océan de trésors.

Grâce à vous, communauté, collaborateurs, familles, enfants charmants comme tout, nous arrivons à découvrir la quantité industrielle d'amour et de bienveillance qui nous habitent. Nous désirons le bien des familles, désirons les voir grandir dans leurs apprentissages, désirons voir ce sourire si fier de leur croisière.

Nous tenons donc à vous remercier, que ce soit par votre participation, votre unicité et vos particularités, pour l'opportunité que vous nous offrez en nous permettant de collaborer, vous accompagner, vous soutenir.

Une équipe complémentaire, enjouée, empathique et respectueuse est à la disposition de notre communauté et des familles pour écouter leurs besoins et leur offrir un service des plus personnalisé, permettant de développer leur plein potentiel.

Nous espérons être bientôt en mesure de mettre en action différents groupes et projets que nous avons élaborés durant la dernière année qui fut relativement particulière considérant la pandémie. Nos activités ont été différentes, mais nous sommes restés présents et avons su composer avec les règles sanitaires fortement recommandées.

Le prochain objectif de *L'Équipage* sera de répondre à de plus amples besoins, dans les villages avoisinants, cette belle marée territoriale.

En avant tous... pour un épanouissement meilleur!



## NOTRE CENTRE ET SA MISSION

Dans le cadre d'une journée lac-à-l'épaule, les membres de *L'Équipage* ont statué sur une nouvelle mission, vision, valeurs et principes qui pourraient faire l'objet d'une éventuelle planification stratégique. Les versions choisies et qui restent à confirmer sont :

## NOTRE MISSION

*L'Équipage* (CPSC) accompagne avec bienveillance les enfants de la Côte-de-Gaspé en situation de vulnérabilité et les soutient dans le développement de leur plein potentiel en assurant la protection de leurs droits.

## NOTRE VISION

- ▮ Élargir notre prestation de services sur tout le territoire de la MRC de La Côte-de-Gaspé.

## NOS VALEURS ET NOS PRINCIPES

- ▮ Bienveillance ;
- ▮ Ouverture ;
- ▮ Appartenance ;
- ▮ Empowerment



## LE DU MODÈLE

Dans la pratique, le modèle de la pédiatrie sociale en communauté se met en place à travers un continuum de services qui comprend l'accueil, l'évaluation/orientation et le suivi-accompagnement.

L'évaluation/orientation ou cœur du modèle permet de préciser le diagnostic de l'enfant dans le temps, grâce à une approche globale de la santé qui favorise le partage des connaissances de l'enfant, de son réseau familial et des différents professionnels impliqués dans sa vie. Elle permet la création d'une compréhension commune des enjeux qui touchent l'enfant, une coordination des actions entre tous les participants de la rencontre, ainsi qu'une participation active de l'enfant et la famille comme partenaires à part entière dans la prise de décision.



## LA MÉTHODE A.P.C.A.

Pour répondre adéquatement et efficacement aux besoins des enfants en situation de vulnérabilité, il est essentiel de tisser avec eux et leurs proches un lien de confiance solide, de s'approprier. Ce lien de confiance favorise le partage des émotions, des informations et des expériences entre l'enfant, la famille et l'équipe de pédiatrie sociale en communauté, nécessaire à la compréhension de l'enfant et de son contexte global. Il assure également l'adhésion de tous aux actions mises en place pour aider l'enfant à grandir en bonne santé physique et mentale. *Apprivoiser, Partager, Comprendre, Agir* forment la méthode A.P.C.A., base du modèle de pédiatrie sociale en communauté développée par le Dr Gilles Julien.

## LES ADMINISTRATEURS(TRICES) DE L'ÉQUIPAGE

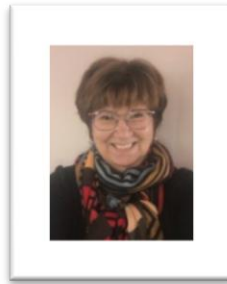
Durant cette année, les administrateurs(trices) du CPSC *L'Équipage* ont tenu 8 réunions régulières et quelques rencontres en comité de travail. Ils ont eu, entre autres, à prendre position sur :

- l'embauche d'une travailleuse sociale en remplacement d'un congé de maternité;
- l'augmentation du taux horaire de la contractuelle pour l'entretien ménager;
- l'embauche d'une deuxième travailleuse sociale;
- le renouvellement de l'équipement informatique;
- l'élaboration du site internet;
- le projet d'agrandissement des locaux;
- le projet d'établir une échelle salariale pour tous les titres d'emploi;
- le mandat donné à la directrice de présenter une demande de subvention d'urgence au ministère de la Famille en lien avec les activités de financement qui ont dû être annulées en raison de la Covid.

En date du 31 mars 2021, les administrateurs(trices) sont :



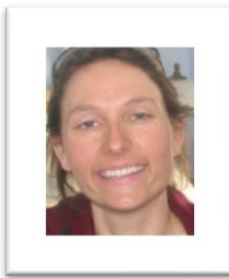
*Monsieur Marion Francoeur  
Président*



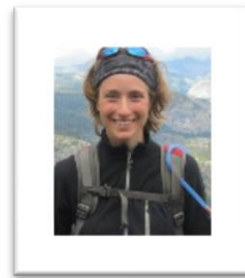
*Madame Martine Paradis  
Vice-présidente*



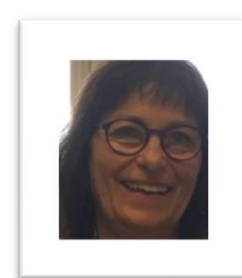
*Madame Émilie Alain  
Secrétaire*



*Madame Geneviève Dupuis  
Trésorière*



*Madame Catherine Couture  
Administratrice*



*Madame Guylaine Gaul  
Administratrice*

Sans oublier le travail de **madame Paola Leblanc** depuis le début des travaux de mise en place du Centre de pédiatrie sociale dans la Côte-de-Gaspé jusqu'à son départ, alors présidente, en septembre 2020 ainsi que le passage de **madame Francine Couturier** en cours d'année.

## NOTRE ÉQUIPE

Le personnel de *L'Équipage* est formé de :

**Mona Sirois**, directrice

**Marie-Andrée Lacasse**, travailleuse sociale/adjointe clinique (en congé de maternité)

**Stéphanie Ouellet**, travailleuse sociale/adjointe clinique par intérim

**Annick Joncas**, technicienne en éducation spécialisée

**Dr David Bernier**, médecin

**Dre Marie-Claude Lebeau**, pédiatre.

Le 8 mars 2021, nous avons eu le plaisir de confirmer l'embauche de **madame Marie-Pierre Dufresne**, travailleuse sociale; son entrée en fonction est prévue pour le 17 mai 2021.

Il est impératif de souligner l'importance du rôle de chacun des membres de l'équipe. La cohérence et le respect qui y règnent contribuent sans aucun doute au succès de *L'Équipage*.

## NOTRE CLIENTÈLE

Les enfants du territoire Val-Rosiers que nous desservons fréquentent respectivement les écoles St-Paul de St-Maurice-de-l'Échouerie, Aux Quatre Vents de Rivière-au-Renard, St-Joseph Alban de l'Anse-au-Griffon ainsi que l'école secondaire Antoine-Roy de Rivière-au-Renard.

Au 31 mars 2021, 103 enfants avaient franchi la porte de *L'Équipage* pour recevoir des services depuis l'ouverture, soit 27 de plus qu'en 2020. De ces 103 enfants, 68 reçoivent des suivis psychosociaux et éducatifs en continu ou de façon sporadique, que ce soit au centre, à l'école ou à la maison. Nous avons rendu inactifs 12 dossiers d'enfants durant l'année, que ce soit à la demande des parents ou parce que la prestation de services a permis une amélioration marquée de la situation de l'enfant. Deux d'entre eux ont été réactivés à la demande des parents, soit un après le congé des Fêtes et l'autre après la semaine de relâche.

Compte tenu de la particularité pandémique, nous n'avons pas tenu d'activités de groupe, mais les rencontres individuelles ont été maintenues, voire même augmentées, toute l'année: dîners, activités extérieures, rencontres dans les écoles, à *L'Équipage* et à domicile. Ces rencontres permettent de créer des liens significatifs avec les intervenantes, les amenant vers des interventions riches et éloquentes.

## LA FONDATION DR JULIEN ET L'ÉQUIPAGE

Après s'être remarquablement ancré dans la communauté durant les deux dernières années, le Centre de pédiatrie sociale en communauté de la Côte-de-Gaspé – *L'Équipage* vient d'être certifié Niveau 1 par la Fondation Dr Julien (FDJ). En effet, c'est dans le cadre d'un processus rigoureux débuté en juin 2020 que les membres des équipes clinique et administrative ont répondu favorablement aux huit critères de certification et à l'évaluation d'une journée clinique, filmée en raison de la situation pandémique. La bonne nouvelle est arrivée à *L'Équipage* le 10 mars dernier. Cette reconnaissance confirme *L'Équipage* dans son rôle d'assurer une couverture et une qualité de soins souscrivant aux valeurs de la pédiatrie sociale en communauté (PSC) ainsi qu'aux plus hauts standards de qualité. Cela signifie également faire partie du réseau des Centres certifiés en PSC, officiellement reconnu par le gouvernement du Québec et la communauté. C'est fort de cette reconnaissance que *L'Équipage* poursuivra sa lancée en accueillant et accompagnant les enfants dans le développement de leur plein potentiel tout en supportant les parents afin d'y arriver!



## NOS PARTENAIRES

Au cours de la dernière année, nous avons intensifié nos collaborations avec certains de nos partenaires, à savoir: la Maison des jeunes de Rivière-au-Renard, le personnel du secteur réadaptation du CISSS de la Gaspésie, les écoles du territoire, les services de garde et la Maison d'Aide et d'Hébergement L'Aid'Elle. Nous avons également collaboré avec l'organisme Convergence.

Notre rôle et notre mission étant mieux compris par l'ensemble de la communauté, notre complémentarité est plus connue et notre collaboration avec les partenaires plus limpide et efficace.

Nous soulignons également les partenaires dans la communauté qui nous aident à nous procurer du matériel nécessaire au fonctionnement de nos activités ou autres besoins. Suffit d'une annonce sur notre page Facebook et voilà, nous recevons! C'est très apprécié.

- École St-Paul de St-Maurice de l'Échouerie
- École Aux Quatre Vents de Rivière-au-Renard
- École St-Joseph Alban de l'Anse-au-Griffon
- École Antoine-Roy de Rivière-au-Renard
- École CE Pouliot de Gaspé
- CISSS de la Gaspésie/secteur jeunesse/secteur réadaptation
- Le Théâtre de l'Hippogrieffe
- Centre de formation de la Côte-de-Gaspé/Centre de l'Envol
- Cégep de la Gaspésie et des Îles
- La Maison des jeunes de Rivière-au-Renard
- La Maison d'aide et d'hébergement L'Aid'Elle
- L'Office municipal d'Habitation de Gaspé
- L'Accueil Blanche-Goulet

... pour ne nommer que ceux-là !

## NOTRE FINANCEMENT

En 2018-2019, des partenaires se sont engagés sur trois ans. Nous avons donc reçu le troisième versement de chacun d'eux :

- ▮ Ville de Gaspé
- ▮ MRC de La Côte-de-Gaspé
- ▮ Caisses Desjardins de la Pointe de la Gaspésie
- ▮ Nergica
- ▮ Chantier Naval Forillon

Chantier Naval Forillon et Nergica ont renouvelé leur partenariat jusqu'en 2023.

Du 1<sup>er</sup> avril 2020 au 31 mars 2021, nous avons aussi pu compter sur l'appui des partenaires financiers suivants, que ce soit de façon pécuniaire ou en services :

- ▮ Fondation Santé – Hôtel Dieu de Gaspé
- ▮ Méganne Perry-Mélançon, députée de Gaspé
- ▮ Proprio Direct – Francine Couturier, courtier immobilier
- ▮ Radio-Gaspésie
- ▮ Ocean-Cam Inc.
- ▮ Casse-Croûte La Banquise
- ▮ LM Windpower
- ▮ Association des capitaines propriétaires de la Gaspésie Inc.
- ▮ Jean Coutu – Caron, Lachance et Savage-Curadeau
- ▮ Les Sœurs Notre-Dame du Saint-Rosaire
- ▮ La Maison générale des Ursulines
- ▮ Sœurs St-Paul-de-Chartres
- ▮ Électro-Démarreur
- ▮ Uniprix de Rivière-au-Renard
- ▮ Ricochet Design
- ▮ Centre d'alignement et transmission de Gaspé
- ▮ Filles d'Isabelle de Rivière-au-Renard
- ▮ Clinique dentaire Paquin, Roy et Parent
- ▮ Librairie Alpha
- ▮ Le Marché des Saveurs Gaspésiennes

- ▮ Raymond Chabot Grant Thornton
- ▮ Les Chevaliers de Colomb de Rivière-au-Renard
- ▮ Les Transports Luc Tapp
- ▮ Max Infographie/Imprimerie du Havre
- ▮ Chantal Boulay (2524 9749 Québec Inc.)
- ▮ Nettoyeur Gaspé
- ▮ Construction Antonin Cotton Inc.
- ▮ Les Pêcheries Réginald Cotton
- ▮ Me Kevin Dufresne
- ▮ Club Lion de Grande-Vallée
- ▮ Le Groupe Ohméga
- ▮ Le Club Lion de Gaspé
- ▮ Roulottes Réal Blouin
- ▮ Les Filles d'Isabelle de Gaspé
- ▮ Le Club Féminin de Gaspé
- ▮ Marinard Informatique
- ▮ Pêcheries G. Huard
- ▮ Plante Vaccum Transport
- ▮ Clinique dentaire Marie-Eve Cloutier
- ▮ Les Breuvages Gaspé
- ▮ Garage Roy Nissan
- ▮ Club Lion de Rivière-au-Renard
- ▮ Animalerie Félix La Tortue
- ▮ Fondation Choix du Président

La seule activité de levée de fonds que nous avons pu tenir est la Guignolée Dr Julien. Quelques personnes ont toutefois organisé des levées de fonds via la Plateforme Facebook. Aussi, nous avons pu compter sur l'appui de plusieurs membres de la communauté, tant dans le cadre de notre campagne de financement que dans le cadre de la Guignolée. D'ailleurs, chaque personne faisant un don de 10\$ pour la Guignolée Dr Julien avait la possibilité de recevoir en retour l'un des cadeaux suivants :

- ▶ Certificat cadeau de 1 000\$ chez les marchands participants offert personnellement par monsieur Camille Bouchard;
- ▶ Dépôt à terme d'un an de Desjardins d'une valeur de 500\$;
- ▶ Un forfait souper/coucher/déjeuner au Brise-Bise et à l'Auberge sous les arbres d'une valeur de 400\$;
- ▶ Une toile peinte par madame Madeleine Francoeur d'une valeur de 300\$;
- ▶ Trois certificats cadeaux chez Roy massothérapie d'une valeur de 90\$ chacun.

Par l'entremise de l'Alliance québécoise de la pédiatrie sociale en communauté, nous avons bénéficié de la campagne nationale de Provigo « *donnez un peu, aidez beaucoup* ». Localement, madame Nadine Murray, propriétaire du Provigo Gaspé, a également participé en déposant des boîtes de dons sur chacune des caisses de son magasin.

Nous avons également reçu différentes subventions dans le cadre de la pandémie, à savoir :

- ▶ Fondation communautaire de la Gaspésie et des Îles
- ▶ Fonds d'urgence du ministère de la Famille
- ▶ Subventions salariales
- ▶ Fondation Famille Michel Fournelle

En février et mars 2021, plusieurs lettres de sollicitation ont été transmises aux entreprises de la région. Le résultat final n'est pas connu à ce stade-ci, mais nous pouvons déjà constater la réponse positive de nos partenaires habituels et des nouveaux qui se sont ajoutés.

Jusqu'en décembre 2020, nous avons pu compter sur les membres du comité de financement suivants :

- ▶ Solange Roy
- ▶ Éric Paradis
- ▶ Jean-Yves Dupuis
- ▶ Francine Couturier



## NOS PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES

	2020-2021	2021-2022
<b>PRODUITS</b>	344 276,39\$	305 716,00\$
<b>CHARGES</b>	191 208,78\$	301 340,00\$
<b>BÉNÉFICES NETS</b>	153 067,61\$	4 376,00\$



## NOS ACTIVITÉS

Le conseil d'administration a tenu 8 rencontres régulières en 2020-2021, à savoir :

- 27 avril 2020
- 17 juin 2020
- 2 septembre 2020
- 19 octobre 2020
- 7 décembre 2020
- 18 janvier 2021
- 25 janvier 2021
- 8 mars 2021

Des rencontres de sous-comités (financement, ressources humaines, etc.) se sont également tenues régulièrement tout au long de l'exercice financier 2020-2021.

Finalement, voici les activités que nous avons organisées et/ou auxquelles nous avons participé avec les enfants, les parents, les gens de la communauté et différents partenaires :

#### Avril 2020

- Livraison de 10 kits (douzaines d'œufs en chocolat à décorer) pour des enfants de *L'Équipage* offerts gracieusement par madame Francine Couturier.
- Des gens de la communauté ont offert une épicerie à deux de nos familles à l'occasion de Pâques.

#### Mai 2020

- Deux bénévoles ont procédé au réaménagement de l'atelier des enfants, nous permettant de les accueillir en respectant les consignes sanitaires.
- Nous avons enregistré des capsules vidéo avec des jeunes de *L'Équipage* sous le thème « *Parce qu'on continue* », et ce, dans le cadre d'une activité de promotion de la *Démarche intégrée en développement social de la Côte-de-Gaspé* visant à souligner les organismes qui ont poursuivi leurs activités malgré la pandémie.
- Partenariat avec la Ville de Gaspé et Roy, Roy, Connelly, arpenteurs-géomètres, et Les Transports Luc Tapp afin de procéder gratuitement à l'agrandissement de notre stationnement.
- Des dames de la communauté ont confectionné des couvre-visage pour *L'Équipage* et d'autres en ont achetés.
- Grâce au don de bois des Entreprises Roberto Boulay et la disponibilité d'un bénévole, nous avons pu faire confectionner des tables de pique-nique nous permettant de tenir nos activités à l'extérieur durant l'été.

#### Juin 2020

- Nous avons rencontré le directeur des CPE afin d'établir un partenariat entre nos deux organismes.

#### Juillet/Août 2020

- Tenue de notre fête de Quartier conformément à notre entente avec l'Office municipal d'habitation de Gaspé. Nous avons pu compter sur nos précieux bénévoles, l'Épicerie Alban Aspirault pour la commandite d'épicerie, la FADOQ pour le prêt du système de son, notre voisine pour le prêt du BBQ et une dame de la communauté pour le maquillage.

- Des activités de cuisine, d'art et de sport se sont tenues avec des groupes de six jeunes à raison de 3 demi-journées par semaine. Ces activités ont été mises en place et réalisées par notre éducatrice spécialisée.

### Septembre 2020

- Grâce à la générosité de deux dames de la communauté, nous avons pu livrer une soupe aux légumes bien chaude à plusieurs de nos familles.
- La générosité de la boutique « À chacun sa bête » nous a permis de remettre un chaton et tous les accessoires à un jeune qui en avait grandement besoin.
- C'est à titre de bénévole que madame Paola Leblanc, orthophoniste de profession, accompagnée de madame Catherine Couture, orthophoniste au CISSS de la Gaspésie-secteur réadaptation, ont offert une formation à notre équipe clinique sur les différentes problématiques langagières et des exercices à mettre en place.
- Nous avons rencontré l'ensemble des professionnels du CISSS de la Gaspésie – secteur réadaptation pour bien faire connaître nos services et notre approche.
- Nous avons également mis en place des rencontres récurrentes avec les gestionnaires de la DPJ afin de mieux faire comprendre notre mission et s'assurer de meilleurs canaux de communication.

### Octobre 2020

- Livraison de sacs d'Halloween à tous les enfants qui fréquentaient le centre à ce moment et leur fratrie.

### Novembre 2020

- Dans le cadre de la *Journée internationale des droits de l'enfant*, nous avons distribué des dépliants à chacun des élèves des écoles que nous desservons.
- Le même jour, nous avons transmis à tous les bénévoles, partenaires et membres de *L'Équipage*, une carte de remerciements confectionnée par des enfants recevant nos services.
- À la demande de la Fondation Dr Julien, nous avons enregistré une vidéo démontrant le jumelage de deux de nos jeunes avec un garagiste de notre territoire. De façon bénévole, ce garagiste permet à ces enfants de s'initier à la mécanique et, par le fait même, de socialiser et augmenter leur confiance et estime d'eux-mêmes. Cette vidéo a été captée bénévolement par monsieur Ian Vibert et transmise par la Fondation Dr Julien dans le cadre de leur Web-O-Thon (Guignolée Dr Julien).
- Nous avons tenu quelques pratiques de la chorale formée de 6 jeunes de la communauté, dont 4 recevant des services de *L'Équipage*, en vue de notre Facebook-O-Thon/Guignolée.

## Décembre 2020

- ▶ Enregistrement d'une vidéo promotionnelle avec une de nos jeunes dans le cadre de la Guignolée Dr Julien. Cette activité a permis à cette enfant de sortir de sa zone de confort et de ressentir un vif sentiment de fierté.
- ▶ Confection par notre éducatrice de « cahiers de Noël », qu'elle a livrés à chacun des enfants recevant des services de *L'Équipage* à ce moment ainsi qu'à leur fratrie.

## Février 2021

- ▶ Lancement officiel de notre site internet confectionné par Ricochet Design : [www.equipage.org](http://www.equipage.org).
- ▶ Dans le cadre des *Journées de la persévérance scolaire*, le conseil de la MRC a remis à *L'Équipage* un certificat de reconnaissance afin de souligner notre implication auprès des jeunes.

## Mars 2021

- ▶ Nous avons reçu un don de mitaines faites à la main par une dame de la communauté.
- ▶ Pendant la semaine de relâche, nous avons organisé un avant-midi de glisse en collaboration avec la Maison des jeunes de Rivière-au-Renard. Malheureusement, les forts vents nous ont obligés à l'annuler.

Nous en profitons pour remercier chaleureusement tous nos bénévoles qui nous ont permis d'actualiser toutes ces activités et celles que nous n'avons pu nommer ici.



## NOS RÉALISATIONS

Conformément à notre plan d'action 2020-2021, nous avons atteint les objectifs suivants :

- ▶ Accueil de notre technicienne en éducation spécialisée, Annick Joncas, en avril 2020;
- ▶ Accueil du Dre Marie-Claude Lebeau, pédiatre, en mai 2020;
- ▶ Embauche de notre travailleuse sociale, Stéphanie Ouellet, en remplacement de Marie-Andrée Lacasse en congé de maternité;
- ▶ Nous avons participé à différents forums organisés et/ou animés par l'Alliance québécoise de la pédiatrie sociale en communauté;
- ▶ Nous avons participé à différentes rencontres virtuelles avec la Fondation Dr Julien, que ce soit pour la reddition de comptes, la Guignolée, etc.;
- ▶ En novembre 2020, nous avons débuté un projet pilote avec la Fondation Dr Julien, offrant à 6 de nos jeunes, de façon virtuelle, l'accès à des thérapies par les arts, la musique et la pleine conscience. Ce projet devait se terminer en mars 2021 et il a été prolongé jusqu'en août 2021;
- ▶ Participation de la directrice à différentes formations en gestion de crise en lien avec la pandémie;
- ▶ Implication au comité de pilotage de la Ville de Gaspé en lien avec l'élaboration de la Politique municipale familles-aînés et au comité de suivi de ladite politique;
- ▶ Première rencontre en vue d'un projet d'activité par les étudiantes du département des techniques en travail social du CÉGEP de la Gaspésie et des Îles dans le cadre de leur cours d'interventions sociales avec des communautés. Ce projet est prévu pour le mois de mai 2021;
- ▶ Participation, tout au long de l'année, à plusieurs rencontres virtuelles avec l'Alliance québécoise de la pédiatrie sociale et la direction des différents centres du Québec, dont le comité ruralité;
- ▶ Participation à des rencontres virtuelles entre les centres de pédiatrie de la Gaspésie;
- ▶ Nous avons collaboré avec le CISSS de la Gaspésie/Direction de la Santé publique afin de distribuer des dépliants sur l'importance d'appliquer les consignes sanitaires, et ce, en compagnie de l'intervenante de la FADOQ-GIM;
- ▶ Le comité de financement s'est rencontré à quelques reprises entre le mois de septembre et le mois de décembre;
- ▶ Nous avons visité le local de la Maison des jeunes de Rivière-au-Renard, appelé « Espace 18-24 », destiné aux jeunes afin de leur fournir un lieu de rassemblement dans le respect des consignes sanitaires, ainsi que pour l'après-pandémie;
- ▶ Notre directrice siège sur le conseil d'administration de l'Alliance québécoise de la pédiatrie sociale en communauté depuis le 31 mars 2021.

## NOS DÉFIS DE LA PROCHAINE ANNÉE

Le défi majeur de *L'Équipage* en 2021-2022 sera d'assurer de se reloger dans des locaux plus grands à Rivière-au-Renard. Le financement nécessaire à la poursuite de nos activités demeure aussi un enjeu important.

Nous poursuivons nos efforts afin d'atteindre le Niveau 2 de la certification de la Fondation Dr Julien.

Nous retenons les priorités suivantes :

- ▶ Maintenir le financement;
- ▶ Trouver un local plus grand à Rivière-au-Renard;
- ▶ Élargir notre territoire sur la MRC de La Côte-de-Gaspé;
- ▶ Améliorer les communications externes.

## NOS COMMUNICATIONS

Nous avons accordé quelques entrevues pour donner des nouvelles de *L'Équipage* et faire la promotion de différentes activités. En voici des exemples :

- 14 mai 2020 :** Le Monde selon Jack - Radio-Gaspésie
- 10 novembre 2020 :** Il était une fois dans l'Est - Radio-Gaspésie
- 12 novembre 2020 :** Télé-Gaspé  
<https://www.facebook.com/TeleGaspe/posts/3741577809221158>
- 9 décembre 2020 :** Il était une fois dans l'Est – Radio-Gaspésie – entrevue du Dr Gilles Julien
- 7 janvier 2021 :** Radio CHNC

Nous avons également été très actifs sur notre page Facebook afin de promouvoir nos services et différentes activités.

## NOS BÉNÉVOLES ET NOS MEMBRES

La situation pandémique a fait en sorte que nous avons eu moins de besoins quant au bénévolat. Cependant, lorsque nous en avons besoin, ils étaient au rendez-vous : comité de financement, Guignolée, levées de fonds virtuelles, Fête de Quartier, ateliers d'art, travaux mineurs dans le centre, gardienne de bébé, services juridiques, aide aux devoirs et/ou accompagnement scolaire, initiation à la mécanique, captation vidéo, rappels des rendez-vous cliniques, rédaction et mise en page de ce rapport, etc. Ce sont plus de 40 bénévoles qui se sont impliqués.

Également, nous comptons 144 membres actifs au sein de *L'Équipage!*

## REMERCIEMENTS

En terminant, nous remercions toutes les personnes qui ont contribué, de près ou de loin, au succès de cette année hors de l'ordinaire.

Merci à tous ceux et celles qui se sont mobilisé(e)s pour nous prêter main-forte, que ce soit pour l'organisation et la participation aux différentes activités avec les enfants, les dons de denrées, de cadeaux de Noël, les rappels des rendez-vous, etc.

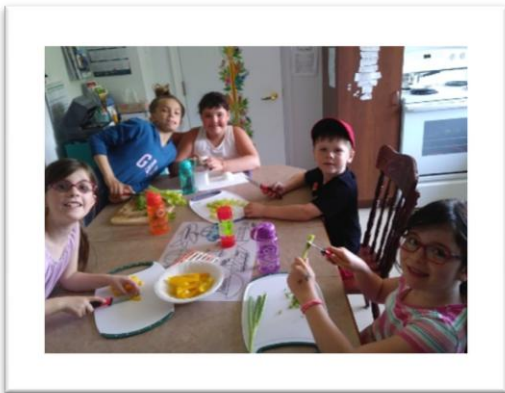
Merci à nos partenaires et collaborateurs qui ont à cœur, eux aussi, la mission du bien-être des enfants et leur développement.

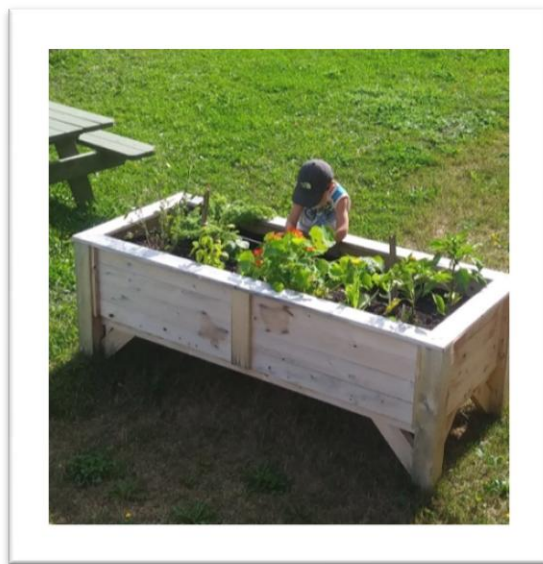
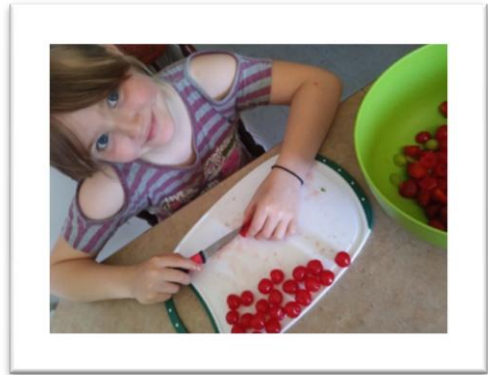
Merci à nos précieux donateurs, que ce soit sous forme d'argent, services, biens, meubles et temps .... un centre de pédiatrie sociale, c'est l'affaire de toute une communauté.



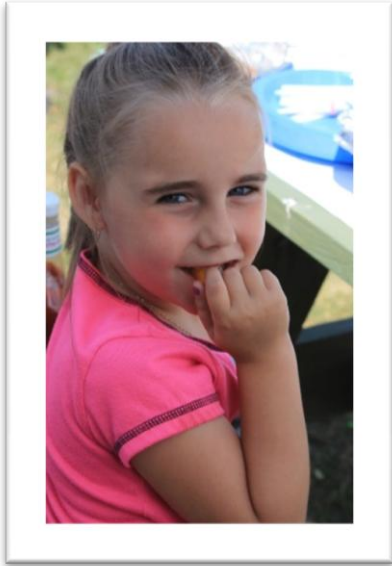
## NOTRE GALERIE-PHOTOS

### ATELIERS D'ÉTÉ 2020



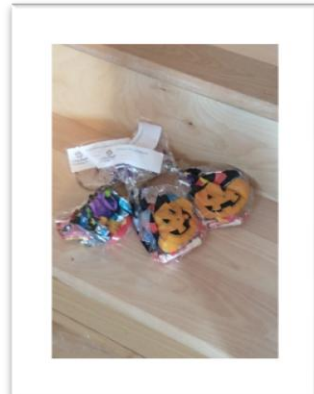


FÊTE DE QUARTIER 2020





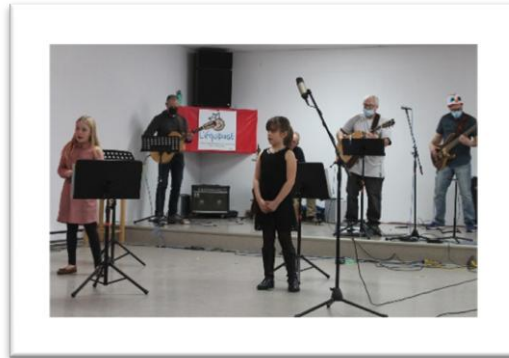
## BONBONS LIVRÉS À TOUS LES ENFANTS ET LEUR FRATRIE (HALLOWEEN 2020)



## DÉPLIANT LIVRÉ À TOUS LES ÉLÈVES DES ÉCOLES PRIMAIRES DE NOTRE SECTEUR DANS LE CADRE DE LA JOURNÉE INTERNATIONALE DES DROITS DE L'ENFANT

<p>ACTIVITÉS</p> <p>SERVICES SOCIAUX</p> <p>SERVICES MÉDICAUX</p> <p>SERVICES JURIDIQUES</p>	<p>NOTRE ÉQUIPAGE</p> <p>MONA SIROIS DIRECTRICE</p> <p>DAVID BERNER MÉDECIN</p> <p>MARIE-CLAUDE LEBEAU PÉDIATRIE</p> <p>JOHANNE LÉTOURNEAU INFIRMIÈRE PSPL</p> <p>STÉPHANIE OUELLET TRAVAILLEUSE SOCIALE</p> <p>ANNICK JONCAS ÉDUCATRICE SPÉCIALISÉE</p>	<p>0 - 17 ANS</p> <p>418 269-1688 info@equipage.org</p>	<p>Nous te soutenons et t'accompagnons afin de développer ton plein potentiel...</p> <p>Nous voulons t'offrir la possibilité de vivre une enfance positive...</p> <p>Nous voulons que ta grandiose se sente en sécurité...</p> <p>Bonnes nouvelles Droits respectés</p>	<p>Exprime-toi! Nous t'écouterons...</p> <p>Nous travaillerons ensemble! Toi, ta famille, ton entourage...</p> <p>Dans le respect, la bienveillance, la confiance et le non-jugement...</p> <p>Tu as le droit d'être bien accompagné de l'école...</p>	<p>DROITS DE L'ENFANT</p> <p>Doit à la non-discrimination</p> <p>Doit à l'instruction supérieure</p> <p>Droits civils</p> <p>Droit à la famille continue</p> <p>Droit de naître et grandir en santé</p> <p>Droit de s'instruire et s'amuser</p> <p>Droit d'être protégé</p>
--	--	---	---	--	---

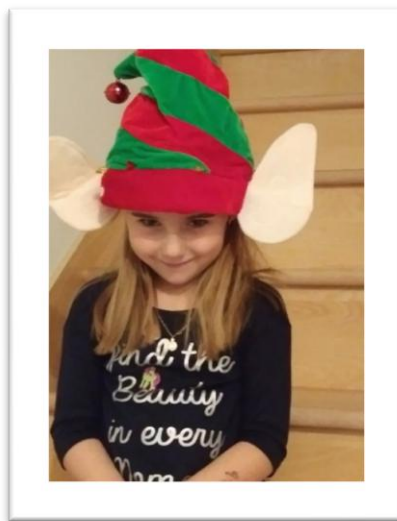
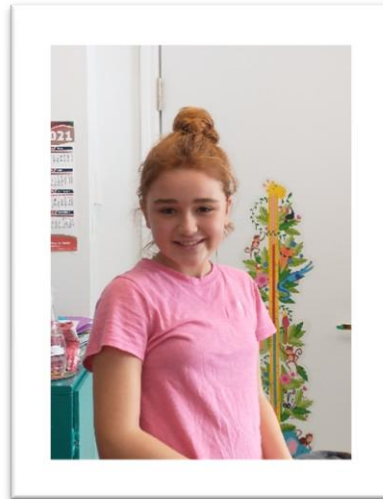
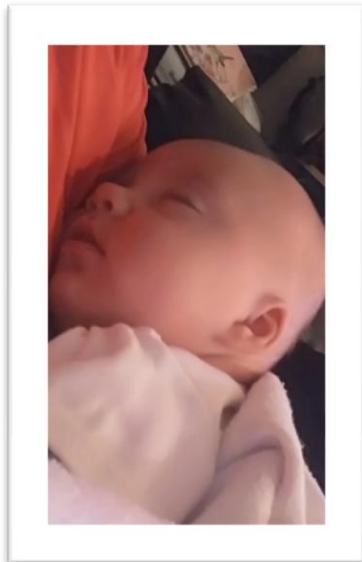
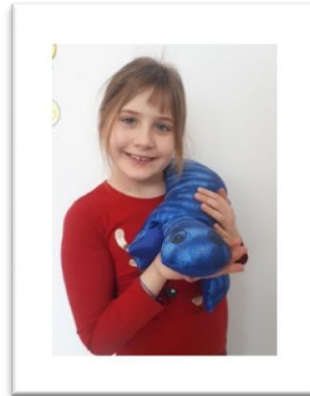
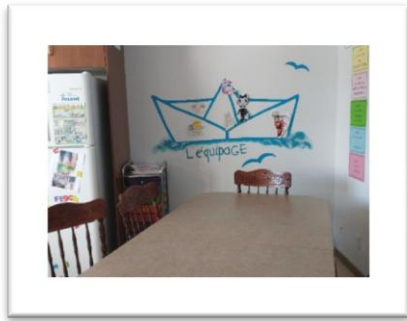
GUIGNOLÉE 2020 (FACEBOOK-O-THON – 12 DÉCEMBRE 2020)

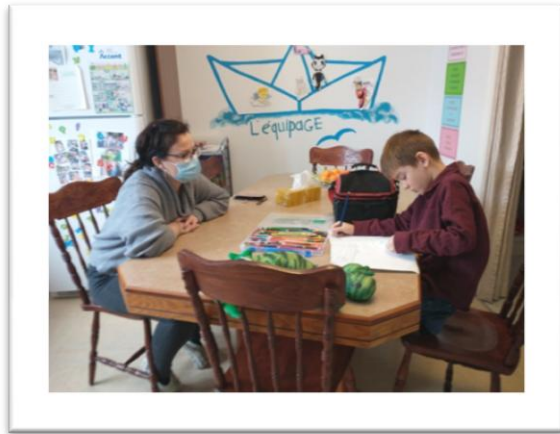
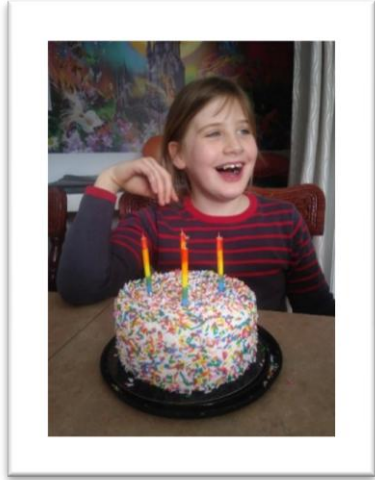


**LIVRE DE NOËL CONFECTIONNÉ PAR NOTRE ÉDUCATRICE ET LIVRÉ À TOUS LES ENFANTS ET LEUR FRATRIE (NOËL 2020)**



PHOTOS DIVERSES







# NOS COMMANDITAIRES MAJEURS

## CATÉGORIE COMMUNAUTÉ



## CATÉGORIE FAMILLE

